



2026-2027 年第一學期學生午餐費 (3-5年級)
TIỀN ĂN TRƯA HỌC KỲ I (2026-2027) LỚP 3-5

月份 Tháng	天數 Tổng số ngày	日期 Các ngày ăn trong tháng	單價 Đơn giá	總金額 Thành tiền
9月	20	3,4,7,8,9,10,11,14,15,16,17,18,21,22,23,24,25,28,29,30	55,000	1,100,000
10月	22	1,2,5,6,7,8,9,12,13,14,15,16,19,20,21,22,23,26,27,28,29,30	55,000	1,210,000
11月	17	2,3,4,5,6,9,10,11,12,13,16,17,18,25,26,27,30	55,000	935,000
12月	23	1,2,3,4,7,8,9,10,11,14,15,16,17,18,21,22,23,24,25,28,29,30,31	55,000	1,265,000
2027/01月	10	4,5,6,7,8,11,12,13,14,15	55,000	550,000
	92	2026/09/01起 3-5 年級午餐費應繳總金額 TỔNG CẦN THANH TOÁN (sau ngày 31/08/2026).		5,060,000
若於(2026/08/31 24:00前)完成匯款繳費者，享有3% 折扣。應繳金額 Nếu bạn hoàn tất việc thanh toán chuyển khoản tiền ăn trước 24:00 ngày (31/08/2026), bạn sẽ được giảm giá 3% trên số tiền phải nộp				4,908,200

*詳細的收退費及請假停餐流程辦法，請參閱校定公告之學生用餐收費、退費規定一表。

Để biết chi tiết về thủ tục thu, hoàn phí và xin nghỉ, tạm dừng bữa ăn, quy định hoàn trả vui lòng tham khảo trong thông báo của trường.

*請家長匯款至以下帳號，並請務必在附註欄位填寫**班級+座號+姓名**，以利查帳，謝謝合作！

Quý phụ huynh vui lòng chuyển tiền vào tài khoản sau và nhớ điền **lớp - số chỗ ngồi - tên** vào cột nội dung để thuận tiện cho công tác kế toán. Cảm ơn sự hợp tác của các bạn!

*自本學期開始，匯款將匯入公司戶，為確保發票資訊符合您的使用需求，如需開立個別發票或有特殊發票資訊需求（如公司名稱、統一編號、地址或其他資料），請於完成匯款後**當日立即**與福利社（Canteen）人員聯繫，以便及時協助處理。

若未另行通知或無特殊需求，本公司將依據系統預設資料開立發票。當月份的所有款項，將由會計於8月底統一開立發票。謝謝！ zalo/Line(電話) :0931.532.657

Kể từ học kỳ này, Thập Toàn sẽ xuất hóa đơn cho tất cả các khoản thanh toán tiền cơm chuyển khoản vào tài khoản Trường hợp cần xuất hóa đơn với thông tin riêng (tên đơn vị, mã số thuế, địa chỉ...), vui lòng liên hệ nhân viên Canteen ngay sau khi chuyển khoản trong ngày để được hỗ trợ.

Nếu không có yêu cầu, hóa đơn sẽ được xuất theo thông tin mặc định và kế toán sẽ xuất tập trung vào cuối tháng 8. Trân trọng cảm ơn! zalo/Line(電話) :0931.532.657

匯款帳號資訊

CÔNG TY SUẤT ĂN CÔNG NGHIỆP THẬP TOÀN
Ngân hàng thương mại cổ phần Công thương Việt Nam (Vietinbank)
帳號 Số tài khoản: 20327939

